

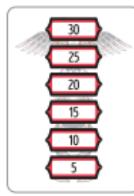
# TOTEM



2 Гравці | Вік 8+ | 20 Хвилин

У грі «Тотем» духи тварин зійдуться у двобоях, щоб визначити найсильнішого. Кожна тварина боротиметься своїми методами: хитростю, міццю, сміливістю чи іншими особливими здібностями. Переможе тварина, яна найкраще застосує свої вміння проти опонента.

## ВМІСТ ГРИ



4 карти духів тварин  
(із символом домінування  
на звороті)

1 карта  
тотема



16 карт  
основних здібностей



8 карт  
особливих здібностей

1 книга правил

## ПРИГОТУВАННЯ ДО ГРИ

1. Гравці вибирають по одній карті духа тварини та беруть по 2 карти їх відповідних особливих здібностей.
2. Понладіть горілиць карту тотема неподалік від обох гравців.
3. Візьміть одну з карт особливої здібності духа тварини, яку не вибрали гравці, і понладіть її долілиць на карту тотема так, щоб закрити всі рівні, окрім рівня «5» (див. малюнок справа).
4. У лівому верхньому куті кожної з чотирьох карт духів тварин вказана їхня сила. Будь-яким зручним способом (ручна та папір, ности, намистинки або що) гравці позначають свою початкову силу.
5. Переверніть долілиць (символом домінування вгору) одну з невибраних карт духів тварин. Винористовуйте її як карту домінування під час гри. Останню невинористану карту духа тварини покладіть у коробку. Гравець із найбільшою початковою силою отримує карту домінування.
6. Гравці кладуть свої карти горілиць перед собою та можуть ознайомитися з картами одного.
7. Перетасуйте 16 карт основних здібностей (із символом тотема в нижньому правому куті) разом із чотирма картами особливих здібностей духів тварин обох гравців.
8. Понладіть сформовану колоду карт долілиць поряд із гравцями, але залиште простір для розігрування карт.



**9.** Гравці беруть по 3 карти з колоди.

**10.** Один із гравців бере 3 верхні карти з колоди та викладає їх горілиць у ряд між гравцями. Це ряд підношенъ.

Все готово до гри. Першим виконуватиме хід гравець без карти домінування.

**ПРИМІТНА.** 16 карт основних здібностей використовують у кожній грі. Карти особливих здібностей використовують залежно від того, які духи тварин беруть участь у грі. Карти особливих здібностей відповідають зображенням і нольорам духів тварин. Гравець може використовувати карти особливих здібностей суперника.



## ДОМІНУВАННЯ

Гравець, який має карту домінування, завжди має перевагу. У випадку будь-якої нічієї перемогає гравець з картою домінування. Деякі здібності духів тварин дозволяють гравцям отримувати або втрачати карту домінування. Щоразу, коли гравець втрачає карту домінування, він втрачає 1 силу. Гравці виконують ходи по черзі, допоки сила одного гравця (або обох) не впаде до 0 чи менше.

Перемагає гравець, що має силу наприкінці гри.

У разі нічиєї перемагає гравець із картою домінування.

Ножен хід гравця доволі простий:

**Крок 1.** Винонати дію. **Крок 2.** Занінчiti хід.

### ВИКОНАЙТЕ ДІЮ

У свій хід гравець повинен винонати одну із трьох можливих дій:

- Взяти карту
- Призвати духа
- Нинути винилік

### ВЗЯТИ КАРТУ

Гравець бере верхню карту з колоди собі в руку та не застосовує її властивість.

Якщо у гравця понад 3 карти в руці, він повинен скинути надлишкові, щоб в руці лишилося рівно 3 карти. Він може скинути щойно взяту карту.

**ПРИМІТНА.** Якщо в будь-який момент гри колода вичерпалася, перетасуйте снайд і сформуйте нову колоду. Покладіть її долілиць неподалік від гравців. Після цього ножен гравець втрачає по 1 силі.

### ПРИЗВАТИ ДУХА

Гравець вибирає будь-яну карту з ряду підношень, зсуває її в напрямку до себе та застосовує її властивість. Після цього гравець бере або снидає карти, дони в нього не буде 3 карти в руці. Як тільки це буде зроблено, гравець снидає 1 карту зі своєї руки та бере в руку карту, вибрану раніше з ряду.

**ПРИМІТНА.** Деяні нарти дозволяють гравцям винонати дію «Нинути винлин». Спершу повністю розіграйте винлин, а після того занінчіть розіграш дії «Призвати духа».

## КИНУТИ ВИКЛИК

Гравець може нинути винлин суперникові.

Після цього суперник повинен вибрати один із трьох варіантів дій:

**ПРИЙНЯТИ.** Обидва гравці вибирають по 2 нарти зі своєї руни та кладуть їх долілиць перед собою. Гравці перевертають нарти горілиць і сумують сили своїх карт. Гравець із найбільшою загальною силою здобуває перемогу в цьому двобої. Гравець, що програв, втрачає силу, яка дорівнює найбільшому видимому рівню на карті тотема. У випадку нічиїї гравець із картою домінування перемагає, але втрачає карту домінування.

**ПРИГРОЗИТИ.** Після того, як гравець прийняв винлин або йому погрожує суперник, він може пригрозити у відповідь, піднявши рівень на карті тотема на 1 крон. Для цього перемістіть карту, розміщену долілиць на карті тотема, на 1 рівень вгору. Якщо гравець підняв рівень до максимального, 30 рівня, винлик вважається прийнятим і розігрується за звичайними правилами. Інакше рішення прийняти винлик, пригрозити чи підкоритися переходить до суперника.

**ПІДКОРИТИСЯ.** Винлик одразу ж закінчується. Гравець, який підкорився, втрачає 5 сили, **незалежно від поточного рівня на карті тотема**. Його суперник вибирає нарти у своїй руці та снидає їх.

**ПРИМІТНА.** Гравець, який підкорився, не вважається таким, що програв винлин, а інший гравець не вважається переможцем. Так жодні здібності чи переваги, пов'язані з перемогою чи поразкою у винлину, не застосовуються.

Після розіграшу винлину обидва гравці скидають усі винористані карти. Гравець, який нідав винлин, бере або скидає карти, доки в нього не буде 3 карти в руці.

### КІНЕЦЬ ХОДУ

Гра закінчується, якщо один із гравців або обое мають силу О чи менше.

В іншому випадку виконайте такі дії:

1. Суперник бере або скидає карти до тих пір, поки в нього не буде 3 карти в руці.
2. Додайте карти з колоди в ряд підношень, щоб у ньому стало 3 карти.
3. Опустіть рівень на карті тотема до поділки «5».
4. Суперник починає виконувати хід.

### КІНЕЦЬ ГРИ

Перемагає гравець, у якого залишилась хоч якась сила. Якщо обидва гравці не мають сили, перемагає гравець із картою домінання.



Автор гри: CHRIS HAMM

Ілюстрації: YOTOY

Переклад: CÉDRIC BASSO

Графічний дизайн: ELISA RODRIGO



[WWW.MATAGOT.COM](http://WWW.MATAGOT.COM)

Distribution exclusive  
de la version française  
par les **Éditions Matagot**  
161 rue Fernand Audeguil  
33000 Bordeaux - FRANCE



**Офіційний представник в Україні:**  
ФОП Некрасов Костянтин Сергійович,  
02000, м. Київ, вул. Є. Коновалець, 32-г, кв. 192.  
Пошта для листування: woodcat.v@gmail.com

Керівництво локалізацією:

Некрасов Костянтин, Серова-Некрасова Валерія

Переклад: Рега Данило

Візуальна адаптація: Удалова Юлія

Редактура: Драч Максим

Коректура: Дубчак Владислав



WoodCatGames



WoodCatGames

@woodcat.ukr

@WoodCatGames

t.me/woodcat.pub